

Oak Lake
19 Juillet

UNE PÂTE QUI A FAIT DU BIEN

Le temps froid a retardé la croissance du grain dans l'Ouest Canadien.

Le grain qui est l'élément principal de l'alimentation des bœufs et des vaches, a fait du bien dans la région qui souffrait de la sécheresse, mais il faudrait encore plus de pluie. On attend la neige, mais le froid et la sécheresse du grain fait.

Dans tout le Manitoba l'on rapporte que le blé commence à lever et que la paille du grain, cette année, sera bonne. Dans quelques régions du Manitoba les mauvaises herbes envahissent le grain et l'avoine et l'orge poussent lentement.

Dans le Saskatchewan, les conditions sont à peu près les mêmes. Dans le Manitoba, la croissance est de 8 à 10 jours en retard et la lige des grains est courte. Le nord et le centre de la province ont bénéficié de la pluie, mais le sud n'a pas eu la même chance.

Il a très peu plu en Alberta au cours de la semaine. Le nord et le centre ont grand besoin d'eau et dans certaines cas l'on doute si la pluie pourrait même assurer maintenant le succès de la récolte. Dans la région de Brazeau l'on rapporte une gelée qui a causé pour environ 5 p. c. de dommages.

L'exposition d'Emerson a été bien réussie

Une température idéale, la qualité supérieure des exhibits et la foule de visiteurs qu'il y avait sur le terrain ont contribué à faire de l'exposition agricole de cette année à Emerson un succès surpassant tous les précédents.

Peu importe où vous achetez ou quand vous achetez, la Poudre à Pâte Magique est toujours absolument fiable parce qu'elle ne contient pas d'alun ni d'additifs d'aucune sorte.

Pâte au Canada La Cie E.W. Gillett Ltd. TORONTO

Les entrées d'automobiles étaient remarquables, en dépit de la pauvreté des pâturages ce printemps. Beaucoup de concurrence dans chaque section. Les travaux de dames et les produits horticoles occupaient la salle principale du pavillon.

Dans l'après-midi, il y eut des courses de chevaux et des joutes de balles au camp.

EXTRAIT DE MALT

Pour faire soi-même de la Bière à domicile

Extrait de Malt et Sirop de Houblon — Qualité supérieure

Sirop de Malt Hamm
Boîte de 2 liv. 1/2 \$.85
Caisse 12 boîtes \$9.25

Extrait de Malt et Houblon de Hamm (Bohemian Blonde)
Boîte 2 liv. 1/2 \$1.00
Caisse 12 boîtes \$10.75

Extrait de Malt et Houblon de Hamm (Medium)
Boîte 2 liv. 1/2 \$1.03
Caisse 12 boîtes \$10.75

Extrait de Malt et Houblon de Hamm (Bavarian Porter)
Boîte de 3 liv. \$1.25
Caisse 12 boîtes \$14.00

DIRECTION GRATUITE

En vente chez votre fournisseur ou

RICHARD & BELIVEAU

DISTRIBUTEUR

Téléphone 26 922

334, rue Main, Winnipeg

NOUVELLES DE PARTOUT

La vente des chemins de fer de l'Alberta

Edmonton — La province de l'Alberta a vendu plus de 2 millions de livres de bois de charbon de fer de l'Ouest. Les chemins de fer de l'Ouest, les chemins de fer nationaux et les chemins de fer privés ont vendu les produits de bois de charbon de fer de l'Ouest. Les chemins de fer nationaux ont vendu 1,000,000 livres, les chemins de fer privés ont vendu 1,000,000 livres et les chemins de fer de l'Ouest ont vendu 1,000,000 livres.

Les nouveaux acquéreurs vont fonder ensemble des lignes de chemins de fer et les nouvelles de l'ouest de l'Alberta. Les nouveaux acquéreurs vont fonder ensemble des lignes de chemins de fer et les nouvelles de l'ouest de l'Alberta.

La province de l'Alberta a reçu comme premier paiement partiel la somme de \$5,796,313.50. Les cinq ministres du cabinet Brown ont démissionné comme directeurs des compagnies et de nouveaux directeurs furent aussitôt nommés.

Négociations abandonnées

Ottawa — Les négociations pour une nouvelle entente commerciale entre le Canada et l'Allemagne ont été abandonnées et n'ont donné aucun résultat satisfaisant. Le Canada exigeait un tarif préférentiel sur la farine, mais l'Allemagne tient à protéger ses moulins. Le blé canadien importé doit être transformé en farine en Allemagne. De plus, le nouveau tarif allemand, dans l'opinion des inspecteurs, nuirait à l'exportation du blé canadien en Allemagne.

L'exposition de Brandon est un vrai succès

Brandon — Samedi s'est terminée la semaine d'exposition de Brandon. Depuis 40 ans qu'a lieu cette exposition provinciale, le succès en est sans cesse grandissant et les recettes de cette année dépasseront tous les records antérieurs.

Il y a eu une véritable invasion de visiteurs étrangers et canadiens. Tous les hôtels et maisons de pension étaient remplis à leur pleine capacité. \$23,000 ont été distribués en prix, en

Economies aux enfants les souffrances des vers en employant les Poudres à Vers de Miller, un vermifuge très efficace pour combattre ces ennemis insidieux des enfants et des chiens sans danger. C'est un excellent destructeur de vers et il n'y a pas besoin de purgatif pour l'aider, et le résultat est si complet qu'on ne peut rien désirer de plus.

Son goût fin plaît même aux gourmets

LE THEE "SARAH"
Tout fait des plantations

deux de centaines de tonnes et de tonnes de tonnes.

Gain pour le parti libéral en Saskatchewan

Régina — Les libéraux ont remporté un siège à la législature provinciale, à la suite d'un recensement dans Camminington, par lequel A.C. Steele obtient une majorité d'une voix sur le candidat indépendant, le Dr Arthur. M. Arthur a aussitôt demandé un nouveau recensement des votes.

Par suite de ce résultat les partis sont maintenant composés comme suit: libéraux, 27; conservateurs, 24; progressistes, 5; indépendants, 1. Elections prévues, 2.

Steele a obtenu 1,560 voix et Arthur, 1,559. Le candidat libéral a été réélu dans le recensement, et la majorité initiale du candidat indépendant qui était de 25 a été complètement renversée.

Le recensement des votes dans Battleford a accru de neuf votes la majorité du candidat indépendant, S.W. Huston.

Un aiguilleur est tué par un train

Ottawa — Un aiguilleur du Chemin de fer National, Jack Pilote alias Fred Kenny, a été instantanément tué dimanche dans les cours de la gare Union, quand un train de marchandises a traversé la voie où il se trouvait.

Il fut broyé par une locomotive et cinq wagons d'un train de marchandises. Le sauta d'un train en marche et vit par venir le train qui l'écrasait.

Un congrès où les délégués sont muets

Vancouver — Le congrès le plus silencieux du monde s'est tenu à Vancouver, la semaine dernière. C'était la troisième réunion générale de la "Western Canada Association of the Deaf". La plupart des membres ont été délégués par signes. Le point le plus intéressant du congrès a été sans doute la séance au cours de laquelle des chansons ont été exécutées silencieusement.

Des discours éloquentes ont été prononcés dans le même langage. Les délégués n'y voyaient que des mouvements de doigts, des alignements d'yeux et des plissements de bouches.

La convention conservatrice de Québec

Québec — La grande convention conservatrice provinciale s'est ouverte à Québec mardi matin, au Château Frontenac. Plus de 2,000 délégués de tous les comités de la province y ont pris part. Les présidents complets sont le député Alain Gosselin, de Hull et John Huchart, avocat de Montréal.

On dit qu'une forte pression est exercée sur les délégués pour qu'ils acceptent de continuer à diriger le parti conservateur à la législature de Québec, mais qu'il y a une certaine réticence à le faire.

On croit que celui qui a le plus de chances d'être élu comme nouveau chef de la législature est le député Camille Houde, de Montréal, aussi député de Sainte-Marie. On mentionne en outre M. Maurice Duplessis, député des Trois-Rivières, Gustave Monette, avocat de Québec, et L. Saint-Jacques, avocat de Montréal.

Le plaisir de mourir sans peine vaut la peine de vivre sans plaisir.

St. Thérèse.

Mon traitement vous offre la santé

Forme, j'ai subi une opération de la prostate. Je suis maintenant en parfaite santé. Mon traitement vous offre la santé.

MM. H. SUMMERS
107 WINDSOR, ONT.
Ayant été chez les meilleurs pharmaciens

Congrès qui se tiendra à Ottawa

Ottawa — Le 42e congrès annuel de la Société américaine des astronomes aura lieu à Ottawa du 26 au 29 août. Cette société s'est déjà réunie à Ottawa en 1911. De nombreux savants du Canada, des États-Unis et d'autres pays seront présents.

Librairie paroissiale et

Dernières nouveautés aux prix de librairie. Demandez notre catalogue.

Echantillons sur demande

Vins de Messe
des cépages de Harnach — Fabricés sous la direction des Pères Bénédictins de l'abbaye de l'Abbaye.

16, RUE DUNDAS W.
Tél. Adélaïde 0194 Toronto, Ont.

CANCER

Tumeurs, tumeurs traitées avec succès. Consultez le Dr. Williams, 100, rue St. Louis, Montréal.

HOTEL FRONTENAC

Téléphone 25 215
L'unique hôtel de langue française à Winnipeg — Repas à la carte, chambres simples et doubles — Satisfait les amateurs.

Latourville Frères, prop.
101, rue Notre-Dame Est, Winnipeg

Arrangements Spéciaux

POUR l'Exercice du Culte

Les catholiques peuvent s'embarquer pour l'Europe à bord des fameux paquebots "A" avec la certitude d'avoir toutes les facilités voulues pour s'acquiescer de leurs devoirs religieux durant la traversée.

Chacun de ces bateaux possède un aiel avec les vases sacrés et tous les éléments sacerdotaux requis pour la célébration de la messe.

Des cabines confortables, une cuisine équipée, un personnel courtois et empressé, ainsi qu'un service basé sur 35 ans d'expérience dans les voyages océaniques, nous assurent pour faire de votre traversée en Europe sur un paquebot Cunard, une expérience dont vous aurez un souvenir agréable et vivace.

Pour renseignements, taux, etc., écrivez à la

Cunard LINE

Téléphone 81 467
188, BOULEVARD HOLLAND (Vis-à-vis l'Hôtel)

J. A. DESJARDINS
Entrepreneur de pompes funéraires et enterrements diplômé, avec dans son établissement

25 ans d'expérience.
Service d'ambulance jour et nuit

CARTES PROFESSIONNELLES

M. E. SABOURIN
Agent de change — 100, rue St. Louis, Montréal.
Tél. 21 585

Tél. Bureau, 34 171 — Rés. 81 223

COLLON, LEVEQUE & CIE

Prêts — Assurances
Fus, accidents, automobiles, vie, etc.
401, Rue Main, Winnipeg
Tél. 21 585

Dr. J. DePAUW

CHIROPRATEUR
(Système Palmer)

434, Humboldt Street, Winnipeg
Tél. Bureau, 20 700 — Rés. 81 613

MANUFACTURIERS

JOSEPH GAUTHIER
434, Humboldt Street, Winnipeg
Tél. Bureau, 20 700 — Rés. 81 613

Monuments funéraires

Marbres — Granits — Statues — Bustes — Vases — Urnes — etc.

Vous agrérez d'après votre goût

J. O. BRUNET

MONUMENTS FUNERAIRES
MARBRE — GRANIT

414, av. Taché, St-Boniface
En face de l'hôpital St-Boniface
Téléphone 82 448

MEDECINE

Dr R. MICHAUD
RAYONS X

Heures de consultation:
11 h. à 12 h. 30 m. — 3 h. à 5 h. p.m.
Tél. 21 585

Dr J. J. TRUDEL

Spécialiste en la cure des maladies des reins et de la vessie.

Heures de consultation: 2 à 5 h. p.m.
Bureau: 702, Edifice Great West, 100, rue St. Louis, Winnipeg
Téléphone 27 249

DR N. A. LAURENDEAU

CHIRURGIE ET GYNÉCOLOGIE

Heures de bureau: 1 à 3 p.m., 7 à 9 h. m., ou sur rendez-vous

271, rue Hamel, Saint-Boniface

Dr B. J. GINSBURG

Spécialiste des maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée et toutes les maladies de la peau.

Heures de bureau: 7 h. à 9 h. matin
Téléphone 21 585

403-404, IMBÉRIEUX, NEAUMEYER
Avec des soins particuliers à la suite de la guerre

Heures de bureau: 1 à 3 p.m., 7 à 9 h. m., ou sur rendez-vous

271, rue Hamel, Saint-Boniface

DENTISTES

Dr RITCHIE
DENTISTE

414, av. Foran, Saint-Boniface
Téléphone 21 585

Heures de bureau: 7 h. à 9 h. m. à 5 h. p.m.
25, rue de la Pharmacie, Winnipeg

Dr JARJOUR
DENTISTE

Travaille avec grande distinction à Montréal et à la suite de la guerre les dentistes de la province de Québec

72, St. Germain Permanent Loan
Téléphone 27 249

44, RUE MAIN — WINNIPEG

Dr P. E. LAPLÈCHE
CHIRURGIEN-DENTISTE

Travaille à l'Université de Montréal, à la suite de la guerre

Heures de bureau: 7 h. à 9 h. m. à 5 h. p.m.
25, rue de la Pharmacie, Winnipeg

44, RUE MAIN — WINNIPEG

AVOCATS ET NOTAIRES

BERNIER & BERNIER
AVOCATS — NOTAIRES

Droit civil, droit criminel
Municipalités, prêts testamentaires, etc.

414, rue St-Boniface, Winnipeg
Tél. 21 585

BEAUBIEN & BERNARD
AVOCATS ET NOTAIRES

Bureau: 4, Edifice Banque Canadienne
Nationale

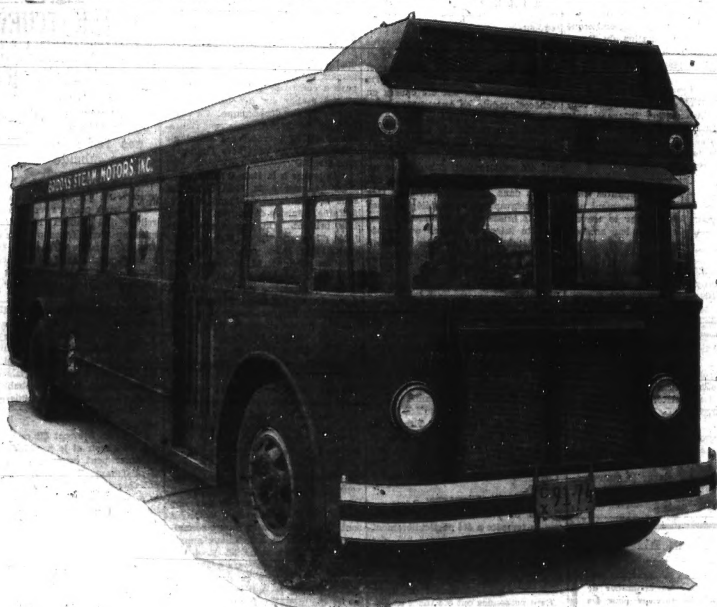
Winnipeg — Canada

DUBUC & CAMPBELL
AVOCATS ET NOTAIRES

Succursales de Dubuc et Ray
Tél. 21 585 — 615, Ed. St-Boniface

JOSEPH BERNIER
AVOCAT ET NOTAIRE

Angle Portage de Garry
301, Edifice National Trust, Winnipeg



LE SUMMUM DU CONFORT EN FAIT D'AUTOBUS

Cette photo est la première du genre qui soit reproduite dans les journaux français de l'Ouest. C'est le dernier perfectionnement que la Brooks Steam Motors, Inc., a réussi à produire dans un autobus offrant tout le confort imaginable. 70 passagers, dont 35 peuvent s'asseoir à l'aise, voyagent dans un confort royal, à une vitesse de 60 milles à l'heure. Tous les mouvements des anciens moteurs à vapeur ont disparu. Il suffit de 20 secondes pour obtenir une pression suffisante et les odeurs et les bruits désagréables ont été éliminés. Le coût d'entretien est le tiers de celui d'un moteur à essence car, une huile de haute qualité est employée. On est actuellement à faire l'essai de ces véhicules.

Vous dites que l'Eglise est l'ennemie de la liberté de penser, vous ne jugez de la société autrement ? Je me fais l'être de la société moderne. Je hais comme diable ce qu'on appelle la liberté de penser, et j'ai vu que l'Eglise n'a pas peur de penser que ceux qui n'étaient pas faits pour penser.

THIERS.

L'émigration britannique au Canada

L'émigration britannique au Canada
Le D^{re} (Charles Gaulier):
M. Thomas, ministre du chômage [en Angleterre] a annoncé qu'il viendrait au Canada: le mois prochain pour

tion à l'autre. Po, chausseurs, il avait de gros sabots en bois les qu'on portait les paysans de France. Il aimait mieux vivre dans cette pauvreté et se priver d'une foule de choses que de retrancher un centime à ses chères missions.

« Mgr. Provancher partageait volontiers le peu qu'il avait avec de plus indigents que lui. Un soir, il avait tué un porc et l'avait suspendu dans un hangar pour laisser à la viande le temps de se raffermir. Au milieu de la nuit, sa servante entend du bruit. Elle se précipite et découvre un porc suspendu à l'endroit où se trouve habituellement le cochon. Elle se précipite vers le maître de la maison et lui raconte ce qu'elle a vu. Le maître se précipite et découvre le porc suspendu à l'endroit où se trouve habituellement le cochon. Il se précipite vers la servante et lui dit : « C'est un porc que tu as vu ? » Elle lui répond : « Oui, monsieur. » Il lui dit : « C'est un porc que tu as vu ? » Elle lui répond : « Oui, monsieur. »

— Monseigneur, on velle votre porteur lever-vous vite!

Le projet encoeurait rapidement sa cotante et se précipita dans la direction du voleur qui, à cause de son fardeau, ne pouvait marcher bien vite. Il le rejoignit bientôt. Sans paraître irrité, il lui dit :

— Arrête, mon ami, il faut me laisser quelques choses pour manger.

Ils étaient demandés. C'étaient plus vifs aujourd'hui. Par ailleurs, les ouvriers d'outre-mer ont sauvagardé leurs positions en disant : "Non; nous ne voulons pas que l'on nous impose de la main d'œuvre pour abaisser ou changer notre niveau de vie."

"Je me propose de visiter le Ca-

car je n'ai plus rien.

— NI moi non plus, répond le voleur: mes enfants n'ont pas mangé depuis deux jours, et je n'ai rien à leur donner.

— Eh bien! il ne faut pas voler pour cela, reprend l'évêque. Rapporte cet-

Le vieillard au hangar, et le vale l'en donnera moitié. Ainsi tu mangeras et moi aussi. Mais il ne faut pas me dépouiller complètement.

Le voleur rapporta le porc, en prit la moitié et s'en alla, confus de tant de bonté.

D'après J. BOULLAT.

LE NOM CHURCHILL

Le ministère de l'Intérieur a fait préparer des notes très intéressantes sur le nom anglais. On a constaté que le nom anglais se prononce Churchill, ce qui est en contradiction avec le nom français qui se prononce Churchill. Le ministre du Travail lui-même a constaté que le nom anglais se prononce Churchill, ce qui est en contradiction avec le nom français qui se prononce Churchill.

sur l'origine du nom de Churchill et
autres noms anciens du terminus du
chemin de fer de la Baie d'Hudson.

Churchill, terminus du chemin de
fer de la Baie d'Hudson, à l'embou-
chure de la rivière Churchill, paraît
sur une carte appartenant à la collec-
tion de la bibliothèque de la ville de

l'année dernière qu'il aurait songé à
s'arranger, c'est-à-dire de consor-
cier intérêts anglais et intérêts cana-
diens.

Nous ne connaissons pas les plans
de M. Heenan, mais nous doutons
qu'ils soient applicables ou opportuns
à l'ouest, pas en particulier au rapport

La carte en question est celle que le cartographe Sanson publia en 1650. Le nom vient de Jens Munk, officier de la marine danoise, qui hiverna l'an

en 1619-20 et où périrent tous les membres de son équipage, sauf lui et trois compagnons. La tragédie frappa tellement les indigènes qu'ils appelèrent la rivière Manotousouli ou Rivière des Etrangers. — De là aussi vient le nom de «rivière Danaisé» em-

ploÿ à l'époque où la Bale d'Hudson était sous le régime français. Les deux noms sont mentionnés par le Canadien Jérémie, qui passa vingt ans dans la région et publia le récit de ses aventures en 1720. Sept ans avant l'arrivée de Munk à Churchill, sir

Thomas Button avait longé la côte, et la carte du capitaine Luke Fox, publiée en 1635, donne un des noms de Button, "Houbart's Hope", et la baie Churchill. Le plus ancien nom indien de la rivière est Missinipi ou Big River (Grande-rivière), nom que

l'on trouve dans le "York Factory Journal" de 1714. "La rivière reçut un autre nom en 1778, alors que Joseph Probiabler, parti de Montréal, atteignit ses eaux supérieures et rapporta des Indiens qui allaient porter des fourrures au poste "Anglais" (Chicoutimi) en de plus en plus de

L'attribution du nom de Churchill est due à la Compagnie de la Baie d'Hudson, pour le compte de laquelle le capitaine John Abraham établit un poste en 1636, nommant le poste et la rivière, d'après John Lord Churchill.

chilli, plus tard de Marlborough, qui avait été élu gouverneur de la Compagnie l'année précédente. Le poste fut détruit par un incendie vers 1689, et par suite des guerres avec la France; qui durèrent jusqu'à 1713, Churchill ne fut pas visité de nou-

veau par la Compagnie avant 1717, alors que le gouverneur Knight y rendit de York Factory et y choisit l'emplacement d'un nouveau poste.

CHAMONIX, Mont Blanc, France
Le capitaine Emile Jarrier, de l'Armée, a été nommé commandant de la

née française, et Maurice Fontin, architecte, ont été gelés à mort pendant la nuit de samedi à quelques pieds du sommet du Mont Blanc, à une altitude de 15,000 pieds.

